



Závěrkový list č. PHM-20260213-1093-1

(pro burzovní obchody s pohonnými hmotami)

Číslo aukce: 1093

Datum konání burzovního shromáždění: 13. února 2026

Dodavatel (prodávající):

ARMEX Oil s.r.o.

Zapsán v:

OR vedeném u KS Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 15492

Sídlo:

Mánesova 2022/13, Děčín VI-Letná, 405 02 Děčín

IČO: 25403460

DIČ: CZ25403460

Bankovní spojení:

3906560227/0100

Zastoupen:

Jméno a příjmení makléře:

Evidenční číslo makléře:

Odběratel (kupující):

Národní hřebčín Kladruby nad Labem

Zapsán v:

Registru ekonomických subjektů, ČSÚ

Sídlo:

Kladruby nad Labem č.p. 1, 533 14 Kladruby nad Labem

IČO: 72048972

DIČ: CZ72048972

Bankovní spojení:

5039561/0710

Zastoupen:

Jméno a příjmení makléře:

Evidenční číslo makléře:

Produkt PHM:

Motorová nafta (ČSN EN 14274 / ČSN EN 590)

Období dodávky:

16. 2. 2026 – 31. 12. 2026

Množství pro jednotlivá odběrná místa za období dodávky:

Variabilní symbol odběrného místa	Sjednané množství (v litrech)	Podíl v %
OM 1 - Kladruby nad Labem	75 000	65,2
OM 2 - Slatiňany	40 000	34,8
Celkové množství za období dodávky	115 000	100 %

Maximální odchylka pro neodebrání sjednaného množství odběratelem v odběrném místě: 10 %

Hodnota přičítacího koeficientu:

91,99 USD/tuna

Zúčtovací období:

po dodání

Splatnost zúčtovací faktury:

30 dní (Výjimky uvedeny v Příloze závěrkového listu č. 1)

Požadovaný kreditní limit:

750 000 Kč

Ostatní podmínky:

Není-li níže uvedeno jinak, bude dodavatel odběrateli účtovat dodávku samostatnou fakturou v elektronické podobě ve formátu PDF za každé odběrné místo zvlášť.

Termín dodání výhradně v pracovní dny

Dodací podmínky

1. Dodavatel je povinen dodat produkt PHM v množství sjednaném burzovním obchodem (závěrkovým listem), a to za podmínek uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu).
2. Odběratel je povinen v odběrných místech (úložištích PHM) odebrat produkt PHM v množství sjednaném burzovním obchodem (závěrkovým listem), a to za podmínek uzavřeného burzovního obchodu



(závěrkového listu). Maximální odchylka pro neodebrání burzovním obchodem (závěrkovým listem) sjednaného množství produktu odběratelem je platná pro sjednané množství produktu do každého jednotlivého odběrného místa (úložiště PHM). Neodebrání sjednaného množství produktu v odběrném místě pod maximální odchylkou podléhá sankci ve formě smluvní pokuty (viz Platební podmínky, odst. 5).

3. Dodavatel je povinen dodávat odběrateli produkt PHM, který svými parametry odpovídá platným technickým normám a jakostním předpisům. Tuto skutečnost dokládá dodavatel odběrateli při každé dílčí dodávce produktu PHM formou jakostního a plnicího listu z rafinerie.
4. Dodavatel je povinen na vlastní jméno a na vlastní účet zajistit přepravu autocisternou a přečerpání produktu PHM přes měřicí zařízení do odběrných míst (úložišť PHM) odběratele. Odběratel je povinen mu k této činnosti zajistit nezbytnou součinnost. Dodavatel je povinen zabezpečit takový způsob přepravy, který zachová vlastnosti dodávaných PHM dle odpovídajících platných technických norem a jakostních předpisů. Dodavatel je oprávněn pověřit přepravou a přečerpáním produktu PHM třetí osobu, avšak odpovědnost za tuto činnost vůči odběrateli nese sám.
5. Dodavatel je povinen dodávat burzovním obchodem (závěrkovým listem) sjednané množství produktu PHM prostřednictvím dílčích dodávek realizovaných na základě pokynu (objednávky) odběratele. Nesplnění pokynu řádné objednávky je považováno za porušení podmínek burzovního obchodu (závěrkového listu) dodavatelem (viz Odstoupení od burzovního obchodu, odst. 2) a podléhá sankci ve formě smluvní pokuty (viz Platební podmínky odst. 6).
6. Objednávky jsou dodavatelem přijímány v pracovní dny od 8:00 do 12:00 hodin.
7. Objednávku je odběratel povinen zaslat (e-mailem nebo faxem) na kontaktní adresu dodavatele uvedenou v kontaktních údajích pro zasílání objednávek a specifikuje v ní veškeré potřebné údaje k realizaci dodávky. Objednávka musí obsahovat tyto údaje:
 - a) název produktu PHM dle platných technických norem,
 - b) množství produktu PHM,
 - c) adresu odběrného místa (včetně variabilního symbolu odběrného místa),
 - d) termín dodání PHM na odběrném místě, pokud je odlišný od obecně stanoveného,
 - e) jméno a podpis objednavající osoby odběratele, které musí být v souladu s kontaktními údaji pro zasílání objednávek,
 - f) jméno osoby oprávněné za odběratele k převzetí dodávky PHM na odběrném místě.

Dodavatel může požadovat od odběratele, aby zasílal objednávky v jím definované podobě, resp. podle jeho grafického vzoru.

8. Objednávka se stává závaznou až po jejím potvrzení (e-mailem nebo faxem) dodavatelem. V případě, že objednávka není řádně vyplněna, zejména pokud neobsahuje všechny podstatné údaje k realizaci dodávky, může ji dodavatel odmítnout. Stanovisko (potvrzení, odmítnutí) k objednávce je dodavatel povinen zaslat odběrateli neprodleně po jejím doručení.
9. Termínem dodání PHM je následující pracovní den po potvrzení objednávky dodavatelem, přičemž odběratel je oprávněn v objednávce určit konkrétní pracovní den dodání PHM, který musí být určen jako maximálně třetí pracovní den od potvrzení objednávky dodavatelem.
10. Dodávka je splněna přečerpáním produktu PHM přes měřicí zařízení do odběrného místa (úložiště PHM). Tímto okamžikem přechází nebezpečí škody na dodávce PHM z dodavatele na odběratele. Množství produktu PHM, které bylo přečerpáním přes měřicí zařízení dodáno do odběrného místa (úložiště PHM), se po přepočtení na teplotu 15 °C považuje za skutečně dodané a odebrané množství a jeho převzetí je odběratel povinen potvrdit podpisem dodacího listu, jehož součástí je i stáček lístek. Převezetí dodávky PHM může realizovat pouze odběratelem v objednávce uvedená osoba oprávněná k převzetí dodávky, kterou je pracovník odběratele nebo třetí osoba, která je pro tento účel zmocněna. Dodávka je řádně převzata, jestliže oprávněná osoba potvrdí dodací list. Dodavatel je oprávněn odmítnout odevzdání dodávky PHM jiné než oprávněné osobě, pokud se tato neprokáže řádnou písemnou plnou mocí udělenou odběratelem.
11. Pokud odběratel nezajistí v odběrném místě (úložišti PHM) dostatečnou kapacitu pro předání (stočení) objednaného množství PHM, je povinen dodavateli uhradit náklady s tímto stavem spojené.

12. Dodavatel je povinen umožnit odběrateli predispozici dodávky produktu PHM mezi jeho jednotlivými odběrnými místy (úložiště PHM) a eliminovat tak v odběrném místě případnou odchylku neodebrání burzovním obchodem (závěrkovým listem) sjednaného množství produktu odběratelem. Množství predisponované dodávky je z pohledu plnění podmínek burzovního obchodu (závěrkového listu) bilančně přiřazeno odběrnému místu (úložiště PHM) v rámci původního předpokladu.
13. Průběh predispozice dodávky PHM:
- a) Odběratel kontaktuje dodavatele před zasláním objednávky s požadavkem na predispozici dílčí dodávky. Uvede množství dodávky a odběrné místo (úložiště PHM), kam měla být dodávka realizována v rámci původního předpokladu a odběrné místo (úložiště PHM), kam hodlá tuto dodávku predisponovat.
 - b) Dodavatel zhodnotí všechny parametry spojené s predispozicí, zejména provede kalkulaci nákladů spojených s přepravní vzdáleností predisponované dodávky a s jinými vlivy, a to dle následujících pravidel:
 - Pokud je nová přepravní vzdálenost predisponované dodávky menší nebo rovna přepravní vzdálenosti do odběrného místa (úložiště PHM) podle původního předpokladu, je dodavatel povinen predispozici akceptovat, a to bez jakýchkoliv vícenákladů spojených s přepravou predisponované dodávky na vrub odběratele.
 - Pokud je nová přepravní vzdálenost predisponované dodávky větší než přepravní vzdálenost do odběrného místa (úložiště PHM) podle původního předpokladu je dodavatel povinen vyčíslit a odběrateli předložit prokazatelné vícenáklady spojené s přepravou predisponované dodávky, které budou vyúčtovány na vrub odběratele. V případě, že odběratel výši prokazatelných vícenákladů odsouhlasí, je dodavatel povinen predispozici akceptovat.
 - Pokud má predispozice dodávky prokazatelně vliv na charakter obsluhy, nebo vyžaduje odlišný způsob přepravy a podobně, nežli tomu bylo u dodávky do odběrného místa (úložiště PHM) podle původního předpokladu, je dodavatel povinen vyčíslit a odběrateli předložit prokazatelné vícenáklady spojené s těmito vlivy, které budou vyúčtovány na vrub odběratele. V případě, že odběratel výši prokazatelných vícenákladů odsouhlasí, je dodavatel povinen predispozici akceptovat.
14. Dodavatel je povinen zajistit dodávku produktu PHM v souladu s obecně závaznými právními předpisy v oblasti bezpečnosti a ochrany zdraví při práci (BOZP), požární ochrany (PO) a životního prostředí. V případě dodávky do odběrného místa (úložiště PHM), které je umístěno v areálu, je dodavatel povinen dodržovat pokyny, které mu provozovatel areálu prokazatelně poskytne.
15. Odběratel je povinen udržovat svá odběrná místa (úložiště PHM) v souladu s obecně závaznými právními předpisy v oblasti bezpečnosti a ochrany zdraví při práci (BOZP), požární ochrany (PO) a životního prostředí a ve stavu, který odpovídá příslušným technickým normám, ekologickým a dalším platným právním předpisům tak, aby umožnil dodavateli bezproblémovou dodávku produktu PHM dle podmínek uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu).
16. Odběratel je povinen v případě jakékoliv události, která má vliv na dodávku produktu PHM (např. havárie úložiště), oznámit tuto událost bez zbytečného odkladu dodavateli.
17. Dodavatel je povinen poskytovat odběrateli vždy do 15:00 prvního pracovního dne v týdnu hodnotu ceny 1 litru produktu PHM určenou dle cenového vzorce s použitím přičítacího koeficientu stanoveného burzovním obchodem (závěrkovým listem). Tuto hodnotu bude dodavatel zasílat e-mailem na kontaktní adresu odběratele, a to po celou dobu účinnosti závěrkového listu.

Cena za dodávku produktu PHM

1. Rozhodným okamžikem pro určení ceny 1 litru produktu PHM pro dodávku odběratelem řádně objednaného množství PHM je den, kdy byla dodavateli doručena ze strany odběratele příslušná objednávka.
2. Cena dodávky 1 litru produktu PHM zahrnuje veškeré náklady dodavatele spojené s dodávkou produktu PHM do odběrného místa (úložiště PHM), včetně nákladů dodavatele na přepravu autocisternou, přečerpání, přimíchání biopaliv v souladu se zákonem č. 201/2012 Sb., o ochraně ovzduší v platném znění.



3. Dodavatel je povinen ke dni doručení objednávky určit cenu 1 litru produktu PHM pro dodávku odběratelem řádně objednaného množství PHM, a to dosazením příslušných hodnot do cenového vzorce. Cena 1 litru produktu PHM je dodavatelem určována na dvě desetinná místa se zaokrouhlením podle běžných matematických zvyklostí.

4. Cena za dodávku PHM je určena pro motorovou naftu dle cenového vzorce:

Cena 1 litru motorové nafty =

$$((0,93 * \text{PLATT'S}_{\text{ULSD}} + 0,07 * \text{PLATT'S}_{\text{BIO}}) + \text{PK}) * \text{Kurz CZK/USD} * \text{MH} / 1000$$

PLATT'S_{ULSD}	aritmetický průměr předešlého kalendářního týdne všech uveřejněných denních kotací Platt's European Marketscan na bázi North West Europe Cargo CIF NWE – Mean pro motorovou naftu - „ <u>ULSD 10 ppm</u> “. (Mean = střední hodnota kótované ceny v USD/tuna na dvě desetinná místa).
PLATT'S_{BIO}	aritmetický průměr předešlého kalendářního týdne všech uveřejněných denních kotací Platt's European Marketscan na bázi Barges FOB Rotterdam – Mean pro Biodiesel - „ <u>FAME -10 RED</u> “. (Mean = střední hodnota kótované ceny v USD/tuna na dvě desetinná místa).
PK	příčítací koeficient (v USD/tuna na dvě desetinná místa) je stanoven burzovním obchodem (závěrkovým listem) a jeho hodnota je platná po celou dobu plnění burzovního obchodu (závěrkového listu).
Kurz CZK/USD	aritmetický průměr předešlého kalendářního týdne všech uveřejněných denních směnných kurzů devizového trhu CZK/USD (na tři desetinná místa) vyhlášených Českou národní bankou.
MH	měrná hmotnost (referenční hustota) motorové nafty při teplotě 15 °C, jejíž hodnota je platná po celou dobu plnění burzovního obchodu (závěrkového listu). Bude použita hodnota 0,845 t/m ³

V případě dodávky motorové nafty je odběratel oprávněn v mimořádných klimatických podmínkách požadovat v objednávce dodávku motorové nafty – arktické klima třída 2.

V případě, že během plnění burzovního obchodu (závěrkového listu) dojde v souvislosti se změnou zákona ke změně obsahu biosložky, má dodavatel právo na úpravu cenového vzorce kalkulujícího podíl biosložky, a to od okamžiku platnosti takovéto změny.

Platební podmínky

1. Odběratel je povinen zaplatit dodavateli za dodávku produktu PHM cenu, která je určena dle cenového vzorce (viz Cena za dodávku produktu PHM) s použitím příčítacího koeficientu, stanoveného burzovním obchodem (závěrkovým listem).
2. K ceně dodávky PHM se připočítává spotřební daň pro konkrétní produkt PHM a daň z přidané hodnoty v souladu s příslušnými právními předpisy. V případě, že odběratel uplatňuje nabytí PHM bez spotřební daně, je povinen dodavateli doložit, že užití PHM je charakteru, který takovéto osvobození od spotřební daně umožňuje. Smluvní strany si v tomto případě poskytnou potřebnou součinnost, nutnou k osvobození od úhrady spotřební daně. Pokud dojde k odnětí povolení nabytí PHM bez spotřební daně, je odběratel povinen tuto skutečnost sdělit neprodleně dodavateli, nejpozději však před zahájením dodávky, která má následovat po datu odnětí povolení. Odběratel je odpovědný za škodu, která vznikne dodavateli porušením této oznamovací povinnosti.
3. Dodávky PHM se vyúčtovávají fakturami, které musí mít náležitosti daňových dokladů podle příslušných právních předpisů a musí vždy obsahovat variabilní symbol odběrného místa, do kterého byla dodávka PHM odběrateli dodána.
4. Podkladem pro fakturaci je množství PHM udávané v litrech, které odpovídá údajům na dodacím (nákladním) listě. Dodavatel vystaví na jeho základě za příslušné účtovací období fakturu (daňový doklad) se splatností sjednanou burzovním obchodem (závěrkovým listem) a odešle ji nejpozději do 3 pracovních dnů ode dne uskutečnění zdanitelného plnění na kontaktní adresu odběratele. Součástí faktury musí být i stáček listek.



5. Pokud odběratel odebere v odběrném místě menší množství produktu PHM, než je množství sjednané burzovním obchodem (závěrkovým listem) se zohledněním maximální odchylky pro neodebrání burzovním obchodem (závěrkovým listem) sjednaného množství a se zohledněním realizovaných predispozic, je povinen uhradit dodavateli smluvní pokutu ve výši 0,50 Kč/litr, a to z celého neodebraného množství pod maximální odchylkou u každého odběrného místa (úložiště PHM).
6. Pokud dodavatel nesplní dodávku v rámci řádné objednávky odběratele, a to v souladu s Dodacími podmínkami, je toto považováno za porušení podmínek burzovního obchodu (závěrkového listu) dodavatelem. Pokud v této souvislosti dojde k odstoupení odběratele od burzovního obchodu (viz Odstoupení od burzovního obchodu, odst. 2), pak je dodavatel povinen zaplatit odběrateli 0,50 Kč/litr z celého nedodaného množství až do výše celkového množství sjednaného burzovním obchodem (závěrkovým listem). Smluvní pokutu odběratel vyúčtuje dodavateli k datu odstoupení od burzovního obchodu (závěrkového listu), a to se splatností 21 kalendářních dnů. Tím není dotčena možnost uplatnění sankce ve formě náhrady škody.
7. Odběratel je povinen provádět veškeré platby bezhotovostním převodem v tuzemské měně, pokud není burzovním obchodem (závěrkovým listem) sjednána jiná měna, na bankovní účet dodavatele, uvedený na příslušné faktuře s použitím variabilního symbolu uvedeného na faktuře. Pokud odběratel poukáže platbu s nesprávným variabilním symbolem nebo ji poukáže na jiný bankovní účet dodavatele, než je uveden na faktuře, je dodavatel oprávněn platbu vrátit odběrateli jako neidentifikovatelnou a účtovat úrok z prodlení za opožděné placení od data splatnosti až do obdržení správně poukázané platby.
8. Zaplacením plateb se rozumí den připsání příslušné částky na bankovní účet dodavatele. Případně-li den splatnosti faktury na den pracovního volna nebo klidu, je dnem splatnosti nejbližší následující pracovní den.
9. Požadovaný kreditní limit (stanovený v Kč) určuje hodnotu maximální možné finanční expozice dodavatele vůči odběrateli. Pokud v průběhu plnění burzovního obchodu dosáhne hodnota realizovaných dílčích dodávek PHM ve splatnosti výše stanoveného kreditního limitu, má dodavatel právo odmítnout realizaci další dílčí dodávky, a to až do doby uhrazení některých závazků ve splatnosti a to tak, aby realizaci další dílčí dodávky nedošlo k překročení stanoveného kreditního limitu. V případě nulové hodnoty kreditního limitu bude každá dílčí dodávka realizována pouze na základě platby předem.
10. V případě prodlení odběratele s úhradou jakékoliv částky vyplývající z uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu), je odběratel povinen uhradit dodavateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.
11. V případě prodlení dodavatele s úhradou jakékoliv částky vyplývající z uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu) je dodavatel povinen uhradit odběrateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.
12. V případě prodlení dodavatele s dodávkou PHM oproti termínu dodání je dodavatel povinen uhradit odběrateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % z celkové hodnoty zpožděné dodávky, a to za každý den prodlení.

Reklamáce

1. Dodavatel zodpovídá za to, že dodávaný produkt PHM má kvalitativní (jakostní) parametry dle podmínek uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu) a ty jsou v souladu se všemi příslušnými platnými technickými normami a jakostními předpisy. Pokud dojde k zjištění nesouladu dodaného produktu PHM s těmito parametry, jedná se o vadu zboží (vadnou dodávku). Dodavatel má právo na nezávislé přezkoumání takto identifikované dodávky.
V případě dodávky produktu PHM prostřednictvím třetích osob odpovídá za dodávku vždy dodavatel a veškeré reklamáce a záruky jsou řešeny na jeho vrub.
2. V případě, že burzovním obchodem (závěrkovým listem) nejsou stanoveny podmínky kontroly kvality (jakosti) dodaného produktu PHM (nejsou stanovena pravidla pro odběr vzorků a není určena nezávislá akreditovaná laboratoř pro provedení testů), je v případě jakéhokoliv sporu ohledně kvality (jakosti) dodaného produktu PHM postupováno v souladu s obecně platnými právními předpisy a nařízeními.

3. Pokud odběratel odmítne dodávku produktu PHM od dodavatele převzít z důvodu vady zboží, pak je povinen o tomto odmítnutí sepsat písemný protokol, který musí být podepsán řidičem realizujícím přepravu příslušné dodávky PHM.
4. Pokud již došlo k přečerpání vadné dodávky produktu PHM do odběrného místa (úložiště PHM) odběratele, je dodavatel povinen toto odběrné místo (úložiště PHM) neprodleně vyčerpat, na své náklady vyčistit a zajistit novou dodávku celého takto vyčerpaného množství produktu PHM v příslušné kvalitě (jakosti).
5. Odběratel je oprávněn požadovat od dodavatele zajištění nouzového výdeje produktu PHM po dobu odstranění následků vadné dodávky. Náklady na toto nouzové řešení nese dodavatel.
6. Dojde-li v důsledku vadné dodávky produktu PHM k následnému poškození technických prostředků odběratele nebo jeho smluvních partnerů, je prokázání této skutečnosti včetně prokázání vady zboží na straně odběratele. Pokud je tato skutečnost prokázána, má odběratel právo na plnou úhradu vzniklé škody ze strany dodavatele.
7. Pokud se prokáže, že označení dodávky PHM za vadnou bylo neoprávněné, pak veškeré náklady, které vznikly s řešením tohoto stavu, jdou na vrub odběratele.

Přerušení dodávek

1. Dodavatel je oprávněn přerušit dodávky produktu PHM do těch odběrných míst (úložišť PHM), která přestanou odpovídat obecně závazným právním předpisům v oblasti bezpečnosti a ochrany zdraví při práci (BOZP), požární ochrany (PO) a životního prostředí, příslušným technickým normám, ekologickým a dalším platným právním předpisům. Nedodání PHM do takových odběrných míst (úložišť PHM) je považováno za překážku na straně odběratele včetně možných důsledků při hodnocení bilance odběru pod smluvní pokutou (viz Platební podmínky, odst. 5).
2. Dodavatel je oprávněn přerušit dodávky produktu PHM, pokud je odběratel v prodlení s úhradou jakékoliv faktury za dílčí dodávku produktu PHM, a to o více než 10 kalendářních dnů po datu splatnosti. Nedodání PHM v takovém případě je považováno za překážku na straně odběratele včetně možných důsledků při hodnocení bilance odběru pod smluvní pokutou (viz Platební podmínky, odst. 5).
3. V případě, že dojde k přerušení dodávek produktu PHM z důvodů překážky na straně dodavatele, je odběratel oprávněn požadovat uhrazení prokazatelných nákladů, které mu vzniknou v přímé příčinné souvislosti s tímto přerušením. Je-li přerušení dodávky delší než 20 kalendářních dnů, přestává být odběratel vázán smluvní pokutou plynoucí z neodebraného množství (viz Platební podmínky, odst. 5).

Odstoupení od burzovního obchodu (závěrkového listu)

1. Dodavatel je oprávněn odstoupit od burzovního obchodu (závěrkového listu) v případě:
 - a) podstatného porušení povinností – podmínek burzovního obchodu (závěrkového listu) odběratelem,
 - b) pokud je odběratel i přes doručení výzvy nebo upomínky k placení v prodlení s úhradou jakékoliv faktury za dodávku produktu PHM, a to o více než 30 kalendářních dnů po datu splatnosti,
 - c) je-li odběratel v úpadku nebo je mu povoleno vyrovnání.
2. Odběratel je oprávněn odstoupit od burzovního obchodu (závěrkového listu) v případě:
 - a) podstatného porušení povinností – podmínek burzovního obchodu (závěrkového listu) dodavatelem, zejména pokud dodavatel je v prodlení s jakoukoliv dílčí dodávkou o více než 5 dní,
 - b) pokud dodavatel (více než 1x) dodal odběrateli prokazatelně vadnou dílčí dodávku produktu PHM,
 - c) pokud dodavatel (více než 2x) překročil termín dílčí dodávky produktu PHM,
 - d) je-li dodavatel v úpadku nebo je mu povoleno vyrovnání.
3. Odstoupení od burzovního obchodu (závěrkového listu) musí být provedeno písemně a je účinné dnem doručení písemného oznámení o odstoupení druhé smluvní straně nebo pozdějším dnem, který je v oznámení o odstoupení odstupující smluvní stranou stanoven. Odstupující smluvní strana je povinna písemně oznámit odstoupení od burzovního obchodu (závěrkového listu) neprodleně svému dohodci.

Komunikace a doručování

1. Korespondence, oznámení či jiné sdělení učiněné mezi smluvními stranami na základě uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu) musí mít písemnou podobu a musí být v českém jazyce (dále „písemnost“).
2. Písemnosti se považují za doručené:
 - a) osobním doručením a předáním kontaktní osobě smluvní strany, která je adresátem,
 - b) pátým kalendářním dnem ode dne odeslání doporučeného dopisu na kontaktní adresu smluvní strany, která je adresátem, nebo dřívějším dnem doručení,
 - c) zpětným potvrzením faxové nebo elektronické zprávy, která byla odeslána na kontaktní faxové číslo nebo e-mailovou adresu smluvní strany, která je adresátem.
3. Smluvní strany jsou povinny oznámit druhé smluvní straně jakékoliv změny v kontaktních údajích pro doručování písemností. Za doručené budou považovány i písemnosti, které se vrátí odesílající smluvní straně jako nedoručené v důsledku neoznámení nových kontaktních údajů stranou, která je adresátem.

Kontaktní údaje:

Dodavatel: [REDACTED], tel.: [REDACTED] e-mail: [REDACTED]@armexoil.com

Odběratel: [REDACTED], tel.: [REDACTED] e-mail: [REDACTED]@nhkladruby.cz

Mlčenlivost

1. Dodavatel a odběratel se zavazují, že neposkytnou závěrkový list jako celek ani jeho část (která není veřejně známa) a neveřejné informace z něho plynoucí třetí osobě bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany, kromě případů, kdy jim zveřejnění nebo poskytnutí třetí osobě určuje příslušný právní předpis.
2. Dodavatel i odběratel si neprodleně po uzavření burzovního obchodu (závěrkového listu) vzájemně poskytnou své kontaktní údaje, popřípadě i kontaktní údaje dalších subjektů (např. jméno a příjmení oprávněné osoby, datum narození, pracovní zařazení, telefonní, případně faxové číslo, elektronická adresa a podpisový vzor), nezbytné pro plnění burzovního obchodu (závěrkového listu). Dodavatel i odběratel si vzájemně udělují souhlas se zpracováním jimi předávaných údajů, tj. souhlas s jejich shromažďováním, ukládáním na nosiče informací a používáním, a to v rozsahu osobních údajů. Tento vzájemný souhlas je dobrovolný a je udělen na dobu od uzavření burzovního obchodu (závěrkového listu) do ukončení jeho plnění.
3. Dodavatel a odběratel se zavazují přijmout technická a organizační vnitřní opatření k ochraně neveřejných informací, zejména důvěrných informací a osobních údajů.

Předcházení škodám

1. Zaplacení jakékoliv smluvní pokuty nemá vliv na možnost odběratele či dodavatele požadovat kromě smluvní pokuty také náhradu způsobené škody v plném rozsahu. Ustanovení § 2050 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění, se nepoužije.
2. Dodavatel a odběratel jsou povinni navzájem se informovat o všech skutečnostech, kterých jsou si vědomi, a které by mohly vést ke škodám, a jsou povinni usilovat o odvrácení hrozících škod.
3. Dodavatel a odběratel se zproští povinnosti k náhradě škody za podmínek dle ust. § 2913 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění.

Ostatní ujednání

1. Závěrkový list je Kupní smlouvou na dodávku produktu pohonných hmot mezi distributorem PHM, splňujícím podmínky dle zákona č. 311/2006 Sb., o pohonných hmotách v platném znění, (dodavatelem) a odběratelem, uzavřenou podle zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění a příslušných souvisejících právních předpisů.

2. Dodavatel a odběratel jsou povinni postupovat při plnění podmínek burzovního obchodu (závěrkového listu) v souladu s podmínkami příslušného burzovního obchodu (závěrkového listu) a dalšími příslušnými právními předpisy a technickými normami.
3. Dodavatel a odběratel jsou ze závažných důvodů se souhlasem burzy oprávněni ukončit plnění burzovního obchodu (závěrkového listu) vzájemnou písemnou dohodou.
4. Pokud by se jakékoliv ustanovení závěrkového listu dostalo do rozporu s platným právním řádem České republiky či mezinárodní smlouvou, kterou je Česká republika vázána, bude takovéto ustanovení automaticky považováno za neplatné a bude postupováno dle aktuální právní úpravy. Tato skutečnost nemá vliv na platnost a účinnost ostatních ustanovení závěrkového listu.
5. Dodavatel a odběratel jsou povinni vynaložit veškeré úsilí k tomu, aby případné spory vyplývající z burzovního obchodu (závěrkového listu) byly urovnány smírnou cestou a k tomu vyvinout vzájemnou součinnost.
6. V souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/959 (směrnice EU ETS 2), kterou se mění a doplňuje směrnice 2003/87/ES o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů v Unii a rozhodnutí (EU) 2015/1814 o vytvoření a uplatňování rezervy tržní stability pro systém Unie pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů, bude dodavatel od 1.1.2027 (nebude-li později stanoveno jinak) povinen nakupovat a následně v souvislosti s dodávkou PHM vyřazovat směrnici EU ETS 2 nově zavedené emisní povolenky u činností uvedených v příloze III. Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2003/87/ES. Odběratel je povinen na výzvu dodavatele uhradit dodavateli cenu emisních povolenek dle směrnice EU ETS 2, a to ve výši ceny emisních povolenek prokazatelně pořízených dodavatelem dle požadavků příslušných právních předpisů v souvislosti a v návaznosti na plnění z uzavřeného burzovního obchodu (závěrkového listu) v případě, že cena emisních povolenek dle směrnice EU ETS 2 nebude stanovena cenovými rozhodnutími příslušných správních a regulačních orgánů. Dodavatel je povinen na vyžádání odběratele cenu emisních povolenek odběrateli doložit.

Rozhodčí doložka:

Veškeré spory vznikající z burzovního obchodu (závěrkového listu) a v souvislosti s ním, které se nepodaří odstranit jednáním mezi stranami, budou s konečnou platností rozhodnuty Mezinárodním rozhodčím soudem v Praze při Českomoravské komoditní burze Kladno, který je stálým rozhodčím soudem podle ustanovení § 13 zákona č. 216/1994 Sb. o rozhodčím řízení a o výkonu rozhodčích nálezů, podle jeho Řádu, a to jedním nebo třemi rozhodci ustanovenými v souladu s uvedeným Řádem.

V Kladně dne 13. 2. 2026



za dodavatele



za odběratele



Mgr. Petra Mošovská
za ČMKB

ČESKOMORAVSKÁ
KOMODITNÍ BURZA Kladno
 nám. Sítňá 3127
272 01 Kladno ②

Příloha č. 1 závěrkového listu

a) Identifikační údaje odběrných míst

Poř.	Variabilní symbol odběrného místa	Adresa odběrného místa	Časový interval pro převzetí PHM v odběrném místě	Kontaktní údaje oprávněné osoby pro zaslání objednávek PHM	Kontaktní údaje oprávněné osoby pro převzetí dodávek PHM	Fakurační adresa	Splatnost faktur
1	OM 1 - Kladruby nad Labem	Kladruby nad Labem – hospodářský dvůr	Po - Pá: 7 – 15 hodin	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	30 dní
2	OM 2 - Slatiňany	Slatiňany (Škrovád) – hospodářský dvůr	Po - Pá: 7 – 15 hodin	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	–

b) Technické údaje odběrných míst

Poř.	Variabilní symbol odběrného místa	Kapacita (v litrech)	Min. objem díleč dodávky (v litrech)	Max. objem díleč dodávky (v litrech)	Podmínky a předpokládaná frekvence díleč dodávky	Poznámky
1	OM 1 - Kladruby nad Labem	22000	13000	20000	5x ročně	OM disponuje vlastním čerpadlem
2	OM 2 - Slatiňany	22000	13000	20000	3x ročně	OM disponuje vlastním čerpadlem